

Decisión IPBES-9/3: Arreglos financieros y presupuestarios

El Plenario,

Acogiendo con beneplácito las contribuciones en efectivo y en especie que ha recibido la Plataforma Intergubernamental Científico-Normativa sobre Diversidad Biológica y Servicios de los Ecosistemas desde el octavo período de sesiones del Plenario,

Haciendo notar el estado de las contribuciones en efectivo y en especie recibidas hasta la fecha, que muestran los cuadros 1, 2, 3 y 4 del anexo de la presente decisión,

Haciendo notar también las contribuciones prometidas para después de 2022,

Haciendo notar además el estado de los gastos en 2021, que figura en el cuadro 5 del anexo de la presente decisión,

Observando con preocupación el desfase entre los ingresos y los gastos actualmente previstos para 2022, 2023 y 2024, tal y como se demuestra en los cuadros 6, 7 y 8 del anexo de la presente decisión,

Subrayando la necesidad de aumentar el número de miembros de la Plataforma que realicen contribuciones voluntarias en especie y efectivo con vistas a apoyar la labor de la Plataforma,

Recordando los procedimientos financieros de la Plataforma adoptados en la decisión IPBES-2/7 y modificados en la decisión IPBES-3/2, en particular los artículos 4, 5 y 10,

Tomando nota de los procedimientos de diligencia debida emprendidos al aceptar contribuciones de interesados no gubernamentales, por ejemplo, las del sector privado,

1. *Invita* a los Gobiernos, los organismos de las Naciones Unidas, el Fondo para el Medio Ambiente Mundial, otras organizaciones intergubernamentales, interesados y otras entidades que estén en condiciones de hacerlo, entre otras las organizaciones regionales de integración económica, el sector privado y las fundaciones, a que apoyen la labor de la Plataforma mediante contribuciones y promesas de contribuciones a su fondo fiduciario, así como con contribuciones en especie, con vistas a ampliar la base de donantes;

2. *Solicita* a la Secretaría Ejecutiva que, bajo la orientación de la Mesa, redoble sus esfuerzos para alentar a los miembros de la Plataforma a que formulen promesas de contribuciones y realicen contribuciones al fondo fiduciario de la Plataforma, así como mediante contribuciones en especie, con vistas a ampliar la base de donantes, y que informe al Plenario en su décimo período de sesiones sobre los gastos para 2022 y sobre las actividades relacionadas con la recaudación de fondos, que se realizan bajo la orientación de la Mesa;

3. *Aprueba* el presupuesto revisado para 2022, que asciende a 8.873.599 dólares de los Estados Unidos, que figura en el cuadro 6 del anexo de la presente decisión;

4. *Aprueba también* el presupuesto revisado para 2023, que asciende a 10.322,910 dólares y que figura en el cuadro 7 del anexo de la presente decisión;

5. *Aprueba además* el presupuesto revisado para 2024, que asciende a 10.148.828 dólares y que figura en el cuadro 8 del anexo de la presente decisión.

Anexo de la decisión IPBES-9/3

I. Estado de las contribuciones en efectivo y en especie a la Plataforma Intergubernamental Científico-Normativa sobre Diversidad Biológica y Servicios de los Ecosistemas

Cuadro 1

Estado de las contribuciones en efectivo recibidas y de las promesas de contribuciones realizadas para el período comprendido entre el 1 de enero de 2018 y el 31 de diciembre de 2024 (a 5 de julio de 2022)

(en dólares de los Estados Unidos)

	<i>Contribuciones recibidas</i>					<i>Promesas de contribuciones</i>			<i>Total de promesas de contribuciones</i>
	<i>2018</i>	<i>2019</i>	<i>2020</i>	<i>2021</i>	<i>2022</i>	<i>2022</i>	<i>2023</i>	<i>2024</i>	
I. Gobiernos									
Alemania ^a	1 457 267	1 242 916	1 109 361	1 266 363	1 293 674	–	1 216 545	1 216 545	2 433 090
Australia	–	–	–	30 000	69 140	–	–	–	–
Austria	17 123	–	22 222	16 892	–	–	–	–	–
Bélgica	77 193	73 661	73 853	74 324	–	68 894	68 894	–	137 787
Bulgaria	2 323	2 273	2 198	2 427	–	–	–	–	–
Canadá ^a	25 583	30 312	31 260	31 216	31 119	–	31 397	31 397	62 794
Chile	13 000	12 751	11 000	12 053	–	10 736	–	–	10 736
China	200 000	200 000	180 000	180 000	–	–	–	–	–
Dinamarca	–	29 908	–	–	–	–	–	–	–
Eslovaquia	–	–	23 895	–	–	–	–	–	–
España	–	–	–	93 826	42 239	–	–	–	–
Estados Unidos de América	495 000	497 759	497 000	750 000	–	–	–	–	–
Estonia	–	5 044	2 389	2 326	–	–	–	–	–
Finlandia	11 696	22 727	23 697	23 866	–	26 344	–	–	26 344
Francia ^a	844 838	416 343	503 897	290 687	–	350 594	64 654	–	415 248
Japón	190 454	166 428	193 181	193 181	189 814	–	189 814	–	189 814
Letonia	4 227	11 377	11 947	12 165	–	–	–	–	–
Luxemburgo	17 045	11 123	–	9 558	–	–	–	–	–
Noruega	665 417	324 585	290 757	372 715	–	334 694	–	–	334 694
Nueva Zelandia	17 047	16 557	–	34 920	16 995	–	–	–	–
Países Bajos	–	715 072	–	225 225	–	–	–	–	–

	<i>Contribuciones recibidas</i>					<i>Promesas de contribuciones</i>			
	<i>2018</i>	<i>2019</i>	<i>2020</i>	<i>2021</i>	<i>2022</i>	<i>2022</i>	<i>2023</i>	<i>2024</i>	<i>Total de promesas de contribuciones</i>
Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte	650 214	502 060	269 830	244 494	407 550	–	366 748	366 748	733 496
República de Corea ^a	–	123 378	–	–	–	–	–	–	–
Suecia ^a	253 128	161 339	159 502	173 261	159 285	–	–	–	–
Suiza	84 000	72 651	84 344	71 809	–	–	–	–	–
Unión Europea	–	2 155 333	–	1 223 321	–	1 257 097	–	–	1 257 097
Total parcial 1	5 025 556	6 793 596	3 490 333	5 334 628	2 209 816	2 048 358	1 938 052	1 614 690	5 601 100
2. Otros donantes									
AXA S.A.	–	–	–	–	184 009	–	94 382	–	94 382
Fundación Bill y Melinda Gates ^a	–	–	–	–	286 740	–	–	–	–
Fundación BNP Paribas	–	–	–	–	45 403	22 523	22 523	22 523	67 568
H & M Hennes and Mauritz Gbc A.B.	–	–	44 014	45 732	39 599	–	45 620	–	45 620
Kering S.A.	–	131 291	143 369	143 369	134 831	–	–	–	–
Laboratorios de Biología Vegetal Yves Rocher S.A.	11 481	11 161	–	–	–	–	–	–	–
Premio de la Fundación Príncipe Alberto II de Mónaco	–	–	–	45 045	–	–	–	–	–
Premio Win de Gotemburgo a la Sostenibilidad	–	–	113 663	–	–	–	–	–	–
Total parcial 2	11 481	142 452	301 047	234 146	690 582	22 523	162 525	22 523	207 570
Total parcial (1+2)	5 037 037	6 936 048	3 791 379	5 568 774	2 900 398	2 070 880	2 100 577	1 637 213	5 808 670
3. Inversiones e ingresos diversos^b	158 546	217 091	179 314	(8 856)					
Total parcial (1+2+3)	5 195 583	7 153 139	3 970 693	5 559 918	2 900 398	2 070 880	2 100 577	1 637 213	5 808 670

^a La contribución de los donantes incluye un componente para fines específicos. Se ruega remitirse al cuadro 2, parte 1, para más detalles.

^b Ingresos de inversión obtenidos de los recursos de la cuenta mancomunada del Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente.

Cuadro 2

Contribuciones para fines específicos recibidas en efectivo y promesas de contribuciones para el período 2018–2023

(en dólares de los Estados Unidos)

<i>Gobierno/institución</i>	<i>Actividad</i>	<i>Tipo de apoyo</i>	<i>Contribuciones recibidas</i>					<i>Promesas de contribuciones</i>			<i>Total de promesas de contribuciones</i>
			<i>2018</i>	<i>2019</i>	<i>2020</i>	<i>2021</i>	<i>2022</i>	<i>2022</i>	<i>2023</i>	<i>2024</i>	
I Contribuciones para fines específicos recibidas en efectivo en apoyo del programa de trabajo aprobado											
1.1 Contribuciones para fines específicos recibidas en efectivo de los Gobiernos en apoyo del programa de trabajo aprobado											
Canadá	Apoyo al programa de trabajo	Apoyo a los productos previstos	25 583	30 312	31 260	31 216	31 119	–	31 397	31 397	62 794
Alemania	Apoyo para cubrir los gastos relacionados con un puesto de consultor de categoría P-3 para la dependencia de apoyo técnico de la evaluación mundial	Gastos de personal	102 108	73 594	–	–	–	–	–	–	–
Alemania	Apoyo para cubrir el puesto de asistente de sistemas de información	Gastos de personal	–	51 500	–	103 000	–	–	–	–	–
Alemania	Apoyo a los participantes en el sexto período de sesiones del Plenario de la IPBES	Apoyo a los participantes	149 068	–	–	–	–	–	–	–	–
Alemania	Tercera reunión de autores de la evaluación mundial	Lugar de celebración y logística	6 269	–	–	–	–	–	–	–	–
Finlandia	Apoyo al programa de trabajo	Apoyo a los productos previstos	–	–	–	23 866	–	–	–	–	–
Francia (Office français de la biodiversité)	Apoyo a la evaluación mundial	Apoyo a los productos previstos	102 740	71 903	–	–	–	–	–	–	–
Francia (Office français de la biodiversité)	Apoyo a la evaluación temática de las especies exóticas invasoras	Apoyo a los productos previstos	–	79 545	116 959	–	–	–	64 654	–	64 654
Francia (Office français de la biodiversité)	Apoyo a la evaluación temática sobre los valores	Apoyo a los productos previstos	84 541	55 741	58 480	–	–	64 654	–	–	64 654

<i>Gobierno/institución</i>	<i>Actividad</i>	<i>Tipo de apoyo</i>	<i>Contribuciones recibidas</i>					<i>Promesas de contribuciones</i>			
			<i>2018</i>	<i>2019</i>	<i>2020</i>	<i>2021</i>	<i>2022</i>	<i>2022</i>	<i>2023</i>	<i>2024</i>	<i>Total de promesas de contribuciones</i>
Francia (Office français de la biodiversité)	Apoyo a la evaluación temática del uso sostenible de las especies silvestres	Apoyo a los productos previstos	84 541	55 741	58 480	–	–	64 654	–	–	64 654
República de Corea	Reunión del equipo de tareas sobre conocimientos y datos	Apoyo a los participantes	123 378	–	–	–	–	–	–	–	–
Suecia	Apoyo a la participación de los miembros del Grupo Multidisciplinario de Expertos que son países en desarrollo	Apoyo a los participantes	84 603	–	–	–	–	–	–	–	–
Total parcial 1.1			762 831	418 336	265 179	158 082	31 119	129 308	96 051	31 397	256 757
1.2 Contribuciones para fines específicos recibidas en efectivo de otros donantes en apoyo del programa de trabajo aprobado											
Fundación Bill y Melinda Gates	Apoyo al programa de trabajo - evaluación de los nexos	Gastos de personal	–	–	–	–	286 740	–	–	–	–
AXA S.A.	Apoyo al programa de becas - evaluaciones de nexos y cambios transformadores	Apoyo a los participantes y logística	–	–	–	–	184 009	–	–	–	–
Total parcial 1.2			–	–	–	–	470 749	–	–	–	–
Total 1			762 831	418 336	265 179	158 082	501 868	129 308	96 051	31 397	256 757
2 Contribuciones para fines específicos recibidas en efectivo en apoyo de las actividades pertinentes del programa de trabajo, pero que no se incluyeron en el presupuesto aprobado											
Colombia	Apoyo a la celebración del quinto período de sesiones de la IPBES en Medellín (Colombia), para servicios de conferencia y viajes del personal	Apoyo a las reuniones	325 065	–	–	–	–	–	–	–	–
Francia	Apoyo a la celebración del séptimo período de sesiones de la IPBES en París (Francia), para servicios de conferencia y viajes del personal	Apoyo a las reuniones	–	265 114	–	–	–	–	–	–	–
Alemania	Apoyo para el puesto de asistente de sistemas de información	Gastos de personal	30 000	–	–	–	–	–	–	–	–

Gobierno/institución	Actividad	Tipo de apoyo	Contribuciones recibidas					Promesas de contribuciones			
			2018	2019	2020	2021	2022	2022	2023	2024	Total de promesas de contribuciones
Alemania	Apoyo al taller de la IPBES sobre diversidad biológica y pandemias	Apoyo a las reuniones	–	–	38 664	–	–	–	–	–	–
Alemania	Apoyo al noveno período de sesiones del Plenario en Bonn (Alemania), para gastos relacionados con la sede	Apoyo a las reuniones	–	–	–	–	982 367	–	–	–	–
Noruega	Apoyo al taller IPCC-IPBES sobre clima y diversidad biológica	Apoyo a las reuniones	–	–	39 325	–	–	–	–	–	–
Total parcial 2			355 065	265 114	77 989	–	982 367	–	–	–	–
Total (1 + 2)			1 117 896	683 450	343 168	158 082	982 367	129 308	96 051	31 397	256 757

Abreviaciones: IPBES = Plataforma Intergubernamental Científico-Normativa sobre Diversidad Biológica y Servicios de los Ecosistemas; IPCC: Grupo Intergubernamental de Expertos sobre el Cambio Climático.

Cuadro 3
Contribuciones en especie recibidas en 2021
(en dólares de los Estados Unidos)

Gobierno/institución	Actividad	Tipo de apoyo	Valor estimado
1. Apoyo prestado directamente para actividades aprobadas y presupuestadas del programa de trabajo			
Universidad Nacional Autónoma de México	Dependencia de apoyo técnico para la evaluación de los valores	Gastos de personal, de oficina y generales de funcionamiento	13 000
Ministerio de Medio Ambiente del Japón	Dependencia de apoyo técnico para la evaluación de las especies exóticas invasoras	Gastos de personal, de oficina y generales de funcionamiento	220 000
Fondation pour la recherche sur la biodiversité y Agencia Francesa de la Biodiversidad (Francia)	Dependencia de apoyo técnico para la evaluación del uso sostenible de las especies silvestres	Gastos de personal, de oficina y generales de funcionamiento	70 000
Fondation pour la recherche sur la biodiversité	Taller para seguir avanzando en la elaboración del resumen para los encargados de la formulación de políticas de la evaluación del uso sostenible de las especies silvestres	Lugar de celebración y logística	3 500
Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura	Dependencia de apoyo técnico del equipo de tareas sobre conocimientos indígenas y locales	Gastos de personal, de oficina y generales de funcionamiento	150 000

<i>Gobierno/institución</i>	<i>Actividad</i>	<i>Tipo de apoyo</i>	<i>Valor estimado</i>
	Taller para seguir avanzando en la elaboración del resumen para los encargados de la formulación de políticas de la evaluación del uso sostenible de las especies silvestres	Lugar de celebración y logística	1 500
	Interpretación para el diálogo sobre conocimientos indígenas y locales para la evaluación del uso sostenible de las especies silvestres	Gastos logísticos	2 000
Sociedad de Investigación de la Naturaleza Senckenberg (Alemania)	Dependencia de apoyo técnico del equipo de tareas sobre conocimientos y datos	Gastos de personal, de oficina y generales de funcionamiento	105 000
Biodiversa+	Dependencia de apoyo técnico del equipo de tareas sobre conocimientos y datos	Gastos de personal, de oficina y generales de funcionamiento	27 000
Gobierno de los Países Bajos	Dependencia de apoyo técnico del equipo de tareas sobre hipótesis y modelos de diversidad biológica y servicios de los ecosistemas	Gastos de personal, de oficina y generales de funcionamiento	127 000
PBL, Agencia de Evaluación del Medio Ambiente de los Países Bajos	Dependencia de apoyo técnico del equipo de tareas sobre hipótesis y modelos de diversidad biológica y servicios de los ecosistemas	Gastos relacionados con los talleres de diálogo sobre hipótesis y modelos	20 000
Gobierno de Noruega	Unidad de apoyo técnico para el equipo de tareas sobre creación de capacidad	Gastos de personal, de oficina y generales de funcionamiento	300 000
Ministerio de Asuntos Exteriores (Francia)	Apoyo técnico para aplicar la estrategia de recaudación de fondos de la IPBES	Gastos de personal	279 800
Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente	Adscripción de un oficial de programas de categoría P-4 a la Secretaría de la IPBES	Gastos de personal	211 200
Total parcial 1			1 530 000
2. Apoyo a las actividades adicionales organizadas en apoyo del programa de trabajo			
Unión Internacional para la Conservación de la Naturaleza y de los Recursos Naturales	Apoyo a la participación de interesados	Apoyo técnico	71 000
Total parcial 2			71 000
Total (1 + 2)			1 601 000

Cuadro 4
Ejemplos de actividades catalizadas por la Plataforma Intergubernamental Científico-Normativa sobre Diversidad Biológica y Servicios de los Ecosistemas en 2021 y 2022

(en millones de dólares de los Estados Unidos)

<i>Gobiernos/Instituciones que aportan financiación</i>	<i>Dirección del proyecto</i>	<i>Actividad</i>	<i>Valor estimado</i>
Generación de nuevos conocimientos			
Unión Europea (Horizon Europa)	Unión Europea	Cinco convocatorias de propuestas en apoyo de las evaluaciones de los nexos y el cambio transformador de la IPBES	38,8
		Convocatoria de propuestas en apoyo de la evaluación de la IPBES sobre las empresas y la diversidad biológica	5,5
		Convocatoria de propuestas para facilitar los vínculos científico-normativos con la IPBES en el contexto de la nueva estrategia de diversidad biológica de la Unión Europea para 2030	14,2
BiodivERsA y Water JPI con la Comisión Europea	BiodivERsA y Water JPI	Convocatoria conjunta de propuestas de investigación sobre “conservación y restauración de los ecosistemas degradados y su biodiversidad, con especial atención a los sistemas acuáticos”, a partir de la evaluación regional de la IPBES para Europa y Asia Central, la evaluación de la IPBES sobre la degradación y restauración de la tierra y la evaluación mundial de la IPBES sobre la diversidad biológica y los servicios de los ecosistemas	23,3
Biodiversa+ con la Comisión Europea	Biodiversa+	Convocatoria conjunta de propuestas de investigación sobre el “apoyo a la protección de la biodiversidad y la restauración de los ecosistemas en la tierra y el mar”, a partir de la evaluación regional de la IPBES para Europa y Asia Central, la evaluación mundial de la IPBES sobre la diversidad biológica y los servicios de los ecosistemas y el informe del taller de la IPBES sobre diversidad biológica y pandemias	43,6
Creación de capacidad			
Ministerio Federal de Medio Ambiente, Conservación de la Naturaleza, Seguridad Nuclear y Protección del Consumidor de Alemania/Iniciativa Internacional para el Clima	Centro Mundial de Vigilancia de la Conservación	Creación de capacidad y apoyo a Azerbaiyán, Bosnia y Herzegovina, Camboya y Granada para llevar a cabo evaluaciones nacionales de los ecosistemas y establecer plataformas nacionales científico-normativas de la IPBES	0,9
	PNUD/BES-Net	Creación de capacidad y apoyo a las evaluaciones nacionales de la diversidad biológica y los servicios de los ecosistemas mediante diálogos nacionales tripartitos de BES-Net en Colombia, el Camerún, Etiopía y Viet Nam	0,7
	PNUD (y Centro Mundial de Vigilancia de la Conservación/PNUMA) / BES-Net II	Creación de capacidad y apoyo a las evaluaciones nacionales de la diversidad biológica y los servicios de los ecosistemas en hasta 40 países	2,4
	Centro de Investigación para el Desarrollo (ZEF)	Apoyo a la creación de capacidad en: Benin, Burkina Faso, Cabo Verde, Côte d'Ivoire, Gambia, Ghana, Guinea, Guinea-Bissau, Liberia, Malí, Níger, Nigeria, Senegal, Sierra Leona y Togo; aumento de la participación en las actividades de la IPBES y la aceptación de sus productos; fortalecimiento de las redes Sur-Sur a través de talleres; establecimiento de una plataforma subregional científico-normativa; y formación de jóvenes profesionales a través de un programa de máster en ciencias titulado “Gestión de las interfaces científico-normativas sobre diversidad	0,5

<i>Gobiernos/Instituciones que aportan financiación</i>	<i>Dirección del proyecto</i>	<i>Actividad</i>	<i>Valor estimado</i>
		biológica y servicios de los ecosistemas para el desarrollo sostenible en Africa Occidental”, o “SPIBES”	
Total			129,9

Abreviaciones: BES-Net = Red de Servicios de Biodiversidad y Ecosistemas; PNUD = Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo; Water JPI = Iniciativa de Programación Conjunta sobre el Agua, “Los retos del agua en un mundo cambiante”.

II. Gastos finales en relación con 2021

Cuadro 5
Gastos finales en relación con 2021
(en dólares de los Estados Unidos)

<i>Partida presupuestaria</i>	<i>Presupuesto revisado y aprobado para 2021</i>	<i>Gastos finales en 2021</i>	<i>Saldo</i>
1. Reuniones de los órganos de la IPBES			
1.1 Períodos de sesiones del Plenario			
Gastos relacionados con los participantes en el octavo período de sesiones del Plenario	7 500	7 679	(179)
Servicios de conferencias (traducción, edición e interpretación)	830 000	556 830	273 170
Servicios de presentación de informes	65 000	40 397	24 603
Costos de seguridad y otros	0	1 195	(1 195)
Total parcial 1.1, períodos de sesiones del Plenario	902 500	606 102	296 398
1.2 Reuniones de la Mesa y el Grupo Multidisciplinario de Expertos			
Gastos de viaje y reuniones de participantes en reuniones de la Mesa	0	0	0
Gastos de viaje y reuniones de participantes en reuniones del Grupo	0	5 985	(5 985)
Total parcial 1.2, reuniones de la Mesa y el Grupo Multidisciplinario de Expertos	0	5 985	(5 985)
1.3 Gastos de viaje de la presidencia en representación de la IPBES	12 500	0	12 500
Total parcial 1, reuniones de los órganos de la IPBES	915 000	612 087	302 913
2. Ejecución del programa de trabajo			
Parte A: primer programa de trabajo (PT1)			
Objetivo 3 del PT1: fortalecer la interfaz científico-normativa respecto de las cuestiones temáticas y metodológicas	499 000	311 896	187 104
Producto previsto 3 b) ii) de PT1: evaluación de las especies exóticas invasoras	120 000	110 843	9 157
Producto previsto 3 b) iii) de PT1: evaluación del uso sostenible de las especies silvestres	200 000	81 172	118 828
Producto previsto 3 d) de PT1: evaluación de los valores	179 000	119 881	59 119
Total parcial, parte A	499 000	311 896	187 104
Parte B: programa de trabajo renovable hasta 2030			
Objetivo 1: evaluación de los conocimientos	150 000	3 511	146 489
Producto previsto 1 a): una evaluación temática de los vínculos entre la diversidad biológica, el agua, la alimentación y la salud (evaluación de los nexos)	75 000	3 511	71 489
Producto previsto 1 b): un documento técnico sobre los vínculos entre la diversidad biológica y el cambio climático	0	0	0
Producto previsto 1 c): una evaluación temática de las causas subyacentes de la pérdida de la diversidad biológica y los factores determinantes del cambio transformador y las opciones para hacer realidad la Visión 2050 para la Diversidad Biológica (evaluación del cambio transformador)	75 000	0	75 000
Producto previsto 1 d): una evaluación metodológica del impacto de las empresas en la diversidad biológica y las contribuciones de la naturaleza para las personas, y de su dependencia respecto de ella (evaluación de las empresas y la diversidad biológica)	0	0	0
Objetivo 2: creación de capacidad	180 000	36 009	143 991
Objetivo 2 a): mejora del aprendizaje y la participación objetivo	180 000	36 009	143 991
2 b): facilitación del acceso a los conocimientos especializados y la			

<i>Partida presupuestaria</i>	<i>Presupuesto revisado y aprobado para 2021</i>	<i>Gastos finales en 2021</i>	<i>Saldo</i>
información; y objetivo 2 c), fortalecimiento de las capacidades nacionales y regionales			
Objetivo 3: fortalecimiento de las bases de conocimientos	418 000	295 610	122 390
Objetivo 3 a): avance en la labor en materia de conocimientos y datos	268 000	175 425	92 575
Objetivo 3 b): mayor reconocimiento de los sistemas de conocimientos indígenas y locales y trabajo con ellos	150 000	120 185	29 815
Objetivo 4: normativa de apoyo	469 000	314 748	154 252
Objetivo 4 a): avance en la labor relativa a los instrumentos normativos y los materiales y las metodologías de apoyo normativo	209 000	164 310	44 690
Objetivo 4 b): avance en la labor en relación con hipótesis y modelos de diversidad biológica y de las funciones y los servicios de los ecosistemas	260 000	150 438	109 562
Objetivo 4 c): avance en la labor relativa a los valores múltiples	0	0	0
Objetivo 5: comunicación y participación	380 000	309 677	70 323
Objetivo 5 a): fortalecimiento de la comunicación	350 000	292 877	57 123
Objetivo 5 c): fortalecimiento de la participación de los interesados	30 000	16 800	13 200
Total parcial, parte B	1 597 000	959 556	637 444
Total parcial 2, ejecución del programa de trabajo	2 096 000	1 271 452	824 548
3. Secretaría			
3.1 Personal de la Secretaría	1 972 100	1 628 814	343 286
3.2 Gastos de operación (no relacionados con el personal)	271 000	183 826	87 174
Total parcial 3, secretaría (gastos de personal y gastos de operación)	2 243 100	1 812 640	430 460
Total parcial (1+2+3)	5 254 100	3 696 179	1 557 921
Gastos de apoyo a los programas	420 328	287 832	132 496
Total	5 674 428	3 984 010	1 690 418

III. Presupuesto revisado para 2022

Cuadro 6
Presupuesto revisado para 2022
(en dólares de los Estados Unidos)

<i>Partida presupuestaria</i>	<i>2022 presupuesto aprobado</i>	<i>2022 presupuesto revisado</i>	<i>Variación</i>
1. Reuniones de los órganos de la IPBES			
1.1 Períodos de sesiones del Plenario			
Gastos de viaje de los participantes en el noveno período de sesiones del Plenario (viajes y dietas)	500 000	500 000	0
Servicios de conferencias (traducción, edición e interpretación)	830 000	830 000	0
Servicios de presentación de informes	65 000	65 000	0
Costos de seguridad y otros	100 000	240 000	140 000
Total parcial 1.1, períodos de sesiones del Plenario	1 495 000	1 635 000	140 000
1.2 Reuniones de la Mesa y el Grupo Multidisciplinario de Expertos			
Gastos de viaje y reuniones de participantes en una reunión de la Mesa	70 900	35 450	(35 450)
Gastos de viaje y reuniones de participantes en una reunión del Grupo	170 000	85 000	(85 000)

<i>Partida presupuestaria</i>	<i>2022 presupuesto aprobado</i>	<i>2022 presupuesto revisado</i>	<i>Variación</i>
Total parcial 1.2, reuniones de la Mesa y el Grupo Multidisciplinario de Expertos	240 900	120 450	(120 450)
1.3 Gastos de viaje de la presidencia en representación de la IPBES	25 000	25 000	0
Total parcial 1, reuniones de los órganos de la IPBES	1 760 900	1 780 450	19 550
2. Ejecución del programa de trabajo			
Parte A: primer programa de trabajo (PT1)			
Objetivo 3 del PT1: fortalecer la interfaz científico-normativa respecto de las cuestiones temáticas y metodológicas	1 103 750	1 084 250	(19 500)
Producto previsto 3 b) ii) de PT1: Evaluación de las especies exóticas invasoras	366 250	296 500	(69 750)
Producto previsto 3 b) iii) de PT1: evaluación del uso sostenible de las especies silvestres	405 000	406 500	1 500
Producto previsto 3 d) de PT1: evaluación de los valores	332 500	381 250	48 750
Total parcial, parte A	1 103 750	1 084 250	(19 500)
Parte B: programa de trabajo renovable hasta 2030			
Objetivo 1: evaluación de los conocimientos	1 501 250	1 084 420	(416 830)
Producto previsto 1 a): una evaluación temática de los vínculos entre la diversidad biológica, el agua, la alimentación y la salud (evaluación de los nexos)	1 031 250	663 170	(368 080)
Producto previsto 1 c): una evaluación temática de las causas subyacentes de la pérdida de la diversidad biológica y los factores determinantes del cambio transformador y las opciones para hacer realidad la Visión 2050 para la Diversidad Biológica (evaluación del cambio transformador)	470 000	421 250	(48 750)
Producto previsto 1 d): una evaluación metodológica del impacto de las empresas en la diversidad biológica y las contribuciones de la naturaleza para las personas, y de su dependencia respecto de ella (evaluación de las empresas y la diversidad biológica)	0	0	0
Objetivo 2: creación de capacidad	621 000	390 200	(230 800)
Objetivo 2 a): mejora del aprendizaje y la participación objetivo 2 b): facilitación del acceso a los conocimientos especializados y la información; y objetivo 2 c), fortalecimiento de las capacidades nacionales y regionales	621 000	390 200	(230 800)
Objetivo 3: fortalecimiento de las bases de conocimientos	653 000	555 000	(98 000)
Objetivo 3 a): avance en la labor en materia de conocimientos y datos	268 000	268 000	0
Objetivo 3 b): mayor reconocimiento de los sistemas de conocimientos indígenas y locales y trabajo con ellos	385 000	287 000	(98 000)
Objetivo 4: normativa de apoyo	514 000	471 000	(43 000)
Objetivo 4 a): avance en la labor relativa a los instrumentos normativos y los materiales y las metodologías de apoyo normativo	244 000	239 000	(5 000)
Objetivo 4 b): avance en la labor en relación con hipótesis y modelos de diversidad biológica y de las funciones y los servicios de los ecosistemas	270 000	232 000	(38 000)
Objetivo 4 c): avance en la labor relativa a los valores múltiples	0	0	0
Objetivo 5: comunicación y participación	280 000	280 000	0
Objetivo 5 a): fortalecimiento de la comunicación	250 000	250 000	0
Objetivo 5 c): fortalecimiento de la participación de los interesados	30 000	30 000	0
Total parcial, parte B	3 569 250	2 780 620	(788 630)
Total parcial 2, ejecución del programa de trabajo	4 673 000	3 864 870	(808 130)
3. Secretaría			
3.1 Personal de la Secretaría	2 395 725	2 249 975	(145 750)

<i>Partida presupuestaria</i>	2022 <i>presupuesto aprobado</i>	2022 <i>presupuesto revisado</i>	<i>Variación</i>
3.2 Gastos de operación (no relacionados con el personal)	321 000	321 000	0
Total parcial 3, secretaría (gastos de personal y gastos de operación)	2 716 725	2 570 975	(145 750)
Total parcial (1+2+3)	9 150 625	8 216 295	(934 330)
Gastos de apoyo a los programas	732 050	657 304	(74 746)
Total	9 882 675	8 873 599	(1 009 076)

IV. Presupuesto para 2023

Cuadro 7

Presupuesto para 2023

(en dólares de los Estados Unidos)

<i>Partida presupuestaria</i>	<i>Presupuesto provisional para 2023</i>	<i>Presupuesto revisado para 2023</i>	<i>Variación</i>
1. Reuniones de los órganos de la IPBES			
1.1 Períodos de sesiones del Plenario			
Gastos de viaje de los participantes en el décimo período de sesiones del Plenario (viajes y dietas)	500 000	500 000	0
Servicios de conferencias (traducción, edición e interpretación)	830 000	830 000	0
Servicios de presentación de informes	65 000	65 000	0
Costos de seguridad y otros	100 000	100 000	0
Total parcial 1.1, períodos de sesiones del Plenario	1 495 000	1 495 000	0
1.2 Reuniones de la Mesa y el Grupo Multidisciplinario de Expertos			
Gastos de viaje y reuniones de participantes en una reunión de la Mesa	70 900	35 450	(35 450)
Gastos de viaje y reuniones de participantes en una reunión del Grupo	170 000	85 000	(85 000)
Total parcial 1.2, reuniones de la Mesa y el Grupo Multidisciplinario de Expertos	240 900	120 450	(120 450)
1.3 Gastos de viaje de la presidencia en representación de la IPBES	25 000	25 000	0
Total parcial 1, reuniones de los órganos de la IPBES	1 760 900	1 640 450	(120 450)
2. Ejecución del programa de trabajo			
Parte A: primer programa de trabajo (PT1)			
Objetivo 3 del PT1: fortalecer la interfaz científico-normativa respecto de las cuestiones temáticas y metodológicas	352 500	302 500	(50 000)
Producto previsto 3 b) ii) de PT1: Evaluación de las especies exóticas invasoras	352 500	302 500	(50 000)
Total parcial, parte A	352 500	302 500	(50 000)
Parte B: programa de trabajo renovable hasta 2030			
Objetivo 1: evaluación de los conocimientos	1 860 750	1 724 800	(135 950)
Producto previsto 1 a): una evaluación temática de los vínculos entre la diversidad biológica, el agua, la alimentación y la salud (evaluación de los nexos)	682 500	837 300	154 800
Producto previsto 1 c): una evaluación temática de las causas subyacentes de la pérdida de la diversidad biológica y los factores determinantes del cambio transformador y las opciones para hacer realidad la Visión 2050 para la Diversidad Biológica (evaluación del cambio transformador)	872 500	516 250	(356 250)

<i>Partida presupuestaria</i>	<i>Presupuesto provisional para 2023</i>	<i>Presupuesto revisado para 2023</i>	<i>Variación</i>
Producto previsto 1 d): una evaluación metodológica del impacto de las empresas en la diversidad biológica y las contribuciones de la naturaleza para las personas, y de su dependencia respecto de ella (evaluación de las empresas y la diversidad biológica)	305 750	371 250	65 500
Objetivo 2: creación de capacidad	759 000	767 500	8 500
Objetivo 2 a): mejora del aprendizaje y la participación objetivo 2 b): facilitación del acceso a los conocimientos especializados y la información; y objetivo 2 c), fortalecimiento de las capacidades nacionales y regionales	759 000	767 500 ^a	8 500
Objetivo 3: fortalecimiento de las bases de conocimientos	553 000	712 000	159 000
Objetivo 3 a): avance en la labor en materia de conocimientos y datos	268 000	293 000	25 000
Objetivo 3 b): mayor reconocimiento de los sistemas de conocimientos indígenas y locales y trabajo con ellos	285 000	419 000	134 000
Objetivo 4: normativa de apoyo	739 000	750 000	11 000
Objetivo 4 a): avance en la labor relativa a los instrumentos normativos y los materiales y las metodologías de apoyo normativo	244 000	244 000	0
Objetivo 4 b): avance en la labor en relación con hipótesis y modelos de diversidad biológica y de las funciones y los servicios de los ecosistemas	260 000	271 000	11 000
Objetivo 4 c): avance en la labor relativa a los valores múltiples	235 000	235 000	0
Objetivo 5: comunicación y participación	280 000	280 000	0
Objetivo 5 a): fortalecimiento de la comunicación	250 000	250 000	0
Objetivo 5 c): fortalecimiento de la participación de los interesados	30 000	30 000	0
Total parcial, parte B	4 191 750	4 234 300	42 550
Total parcial 2, ejecución del programa de trabajo	4 544 250	4 536 800	(7 450)
3. Secretaría			
3.1 Personal de la Secretaría	2 504 100	3 035 000	530 900
3.2 Gastos de operación (no relacionados con el personal)	321 000	346 000	25 000
Total parcial 3, secretaría (gastos de personal y gastos de operación)	2 825 100	3 381 000	555 900
Total parcial (1+2+3)	9 130 250	9 558 250	428 000
Gastos de apoyo a los programas	730 420	764 660	34 240
Total	9 860 670	10 322 910	462 240

^a Incluye un taller de diálogo presencial con los coordinadores nacionales, con componentes regionales, para seguir mejorando la capacidad de los Gobiernos para hacer uso de las evaluaciones finalizadas de la IPBES y otros trabajos de la IPBES y facilitar la participación de los Gobiernos en el desarrollo de las evaluaciones en curso de la IPBES.

V. Presupuesto provisional para 2024

Cuadro 8
Presupuesto provisional para 2024
(en dólares de los Estados Unidos)

<i>Partida presupuestaria</i>	<i>Presupuesto provisional para 2024</i>
1. Reuniones de los órganos de la IPBES	
1.1 Períodos de sesiones del Plenario	
Gastos de viaje de los participantes en el 11º período de sesiones del Plenario (viajes y dietas)	500 000
Servicios de conferencias (traducción, edición e interpretación)	830 000
Servicios de presentación de informes	65 000
Costos de seguridad y otros	100 000
Total parcial 1.1, períodos de sesiones del Plenario	1 495 000
1.2 Reuniones de la Mesa y el Grupo Multidisciplinario de Expertos	
Gastos de viaje y reuniones de participantes en una reunión de la Mesa	35 450
Gastos de viaje y reuniones de participantes en una reunión del Grupo	85 000
Total parcial 1.2, reuniones de la Mesa y el Grupo Multidisciplinario de Expertos	120 450
1.3 Gastos de viaje de la presidencia en representación de la IPBES	25 000
Total parcial 1, reuniones de los órganos de la IPBES	1 640 450
Programa de trabajo renovable hasta 2030	
Objetivo 1: evaluación de los conocimientos	2 145 050
Producto previsto 1 a): una evaluación temática de los vínculos entre la diversidad biológica, el agua, la alimentación y la salud (evaluación de los nexos)	986 050
Producto previsto 1 c): una evaluación temática de las causas subyacentes de la pérdida de la diversidad biológica y los factores determinantes del cambio transformador y las opciones para hacer realidad la Visión 2050 para la Diversidad Biológica (evaluación del cambio transformador)	662 750
Producto previsto 1 d): una evaluación metodológica del impacto de las empresas en la diversidad biológica y las contribuciones de la naturaleza para las personas, y de su dependencia respecto de ella (evaluación de las empresas y la diversidad biológica)	496 250
Objetivo 2: creación de capacidad	503 000
Objetivo 2 a): mejora del aprendizaje y la participación; objetivo 2 b): facilitación del acceso a los conocimientos especializados y la información, y objetivo 2 c), fortalecimiento de las capacidades nacionales y regionales	503 000
Objetivo 3: fortalecimiento de las bases de conocimientos	558 000
Objetivo 3 a): avance en la labor en materia de conocimientos y datos	303 000
Objetivo 3 b): mayor reconocimiento de los sistemas de conocimientos indígenas y locales y trabajo con ellos	255 000
Objetivo 4: normativa de apoyo	750 000
Objetivo 4 a): avance en la labor relativa a los instrumentos normativos y los materiales y las metodologías de apoyo normativo	244 000
Objetivo 4 b): avance en la labor en relación con hipótesis y modelos de diversidad biológica y de las funciones y los servicios de los ecosistemas	271 000
Objetivo 4 c): avance en la labor relativa a los valores múltiples	235 000
Objetivo 5: comunicación y participación	280 000
Objetivo 5 a): fortalecimiento de la comunicación	250 000
Objetivo 5 c): fortalecimiento de la participación de los interesados	30 000
Total parcial 2, ejecución del programa de trabajo	4 236 050

<i>Partida presupuestaria</i>	<i>Presupuesto provisional para 2024</i>
3. Secretaría	
3.1 Personal de la Secretaría	3 174 563
3.2 Gastos de operación (no relacionados con el personal)	346 000
Total parcial 3, Secretaría (gastos de personal y gastos de operación)	3 520 563
Total parcial (1+2+3)	9 397 063
Gastos de apoyo a los programas	751 765
Total	10 148 828